

Kumudamāliya

Copyright © 2022 Jonathan S. Walters.

PUBLISHED BY JONATHAN S. WALTERS AND WHITMAN COLLEGE

<http://www.apadanatranslation.com>

Licensed under the Attribution, Non-Commercial, Share Alike (CC BY-NC-SA 4.0) license (<https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0/>).

Printed August 2022

[320. Kumudamāliya¹]

Taking a white lotus bloom I
laid it [before] the Best Buddha,
Sacrificial Recipient,
the Bull, Excellent One, Hero,
Victorious One, the Great Sage,
Vipassi [Buddha], Great Hero,
like a lion which is well-born. (1-2) [2821-2822]

In the ninety-one aeons since
I did *pūjā* [with] that flower,
I've come to know no bad rebirth:
that's the fruit of Buddha-*pūjā*. (3) [2823]

The four analytical modes,
and these eight deliverances,
six special knowledges mastered,
[I have] done what the Buddha taught! (4) [2824]

Thus indeed Venerable Kumudamāliya Thera spoke these verses.

The legend of Kumudamāliya Thera is finished.

The Summary:

Arakkhada, Bhojanada,
Gatasaññi and Padumika,
Pupphāsani, Santhavaka,
Saddasaññi, Tiraṅsiya,
Kandali and Komudi too:
there are fifty-seven verses.

The Ārakkhadāya Chapter, the Thirty-Second

¹“White-Lotus-Flower-er”